

Art des Fahrzeuges Lastwagen-Fahrgest. (Allradantrieb)	Fabrikmarke BERNA	Typ 2 VM - T 4	Modell- jahr 1960/61	Typenschein Nr. 3' 3 7 6
Merkmale "2 VM / T 4" auf Hersteller-Plakette, links beim Einstieg				
		Betriebsstoff Diesel	Anzahl Zyl. 6	
Hersteller des Fahrgestells	Motorwagenfabrik BERNA AG., Olten (CH)			
Fahrgestell-Nr. eingeschlagen	rechts vorn oben auf Längsträger, vor Lenkstock u.a. Hersteller-Plakette			
Motor-Nr. eingeschlagen	rechts vorn oben auf Zylinderblock, über Kompressor u.a. Herst.-Plakette			
Motor-Typ	T 4 - Reihenmotor, senkrecht			
Lage des Motors	vorn	Motorbremse	Staudruckbremse mit mechanischer Betätigung	
Zyl.-Inhalt	6'842 cm ³	Anhängerbremse	Druckluft, Zweileiter, dir./indirekt	Aussenmasse in mm
Takte	4	Getriebeart	mechanisch	Seilw./Spill auf Wunsch
Kühlung	Wasser	Anzahl Vorwärtsgänge	4x2= 8	Zughaken auf Wunsch
Antrieb	auf alle Räder	Geschw. 1. Gang	7,5	Spur V. 1'910 od. 1'898
Anzahl Achsen	2	Geschw. 8. Gang	72,5	Spur H. 1'711
Anzahl Reifen	6	Differentialsperre vorhanden *) Wendekreis 15,60/15,50		Überhang H. 960/1'370
Fussbremse	Druckluft, Zweikreis, Innenbacken, mit Trittplattenventil, auf alle Räder			
Handbremse	mechanisch, Innenbacken, Gestänge, mit Druckluft-Bremshilfe, auf Hinterräder			
Gewichte	vorn	hinten	Total	Bereifung
leer o. Kab.	2'650	1'900	4'550	9.00-20
Nutzlast	je nach Aufbau			9.00-20
Gesamtgew.			11'800	**)
Fabrikgarant.	4'500	9'000	11'800	2'000
Fabrikgarant. max. Gesamtzuggew.	21'800		***)	12 Ply
Lenkung: Lage	rechts - m. hydraul. Lenkhilfe		Motor-Marke	BERNA
Bohrung	110		Hub	120
Karosserie-Form	geschlossene Normal-Kabine			
Zahl der Plätze: Total	3		(vorn 3	Mitte hinten)
Soziussitz	Seitenwagen			
				Steuer-PS 34,85
				Innenmasse in mm
				Länge
				Breite
				Höhe
				Höhe seitl.
				Überhang H.
				108 DIN

+))

Scheinw. Marke	2/ GALLAY	21.240	Fahrlichtungsanzeiger	4/ Blinker mit Kontrolllampe
Ablendsystem	2/ Duplo	symmetrisch	V=	kombiniert mit Markierlichtern (weiss)
Standlichter	2/ in den Scheinwerfern		H=	kombiniert mit Stoplichtern (orange)
Nebellampe			Scheibenwischer	2/ Druckluft
Schlusslicht	2/ seidl. unter Stoplichtern		Warnvorrichtung	1/ elektrisch (1-Klang)+Druckl.-Horn
Rückstrahler	2/ separat, pendelnd		Rückblicksiegel	2/ seitlich auf Türscharnieren
Stoplicht	2/ seitlich komb.m.Blinkern		Geschwindigkeitsmesser	km/h
Kontrollschildbeleuchtung	1/ komb.m.Schlussl.		Gefährliche Bestandteile	
Rückfahrlicht				
Elektr. Anlage	24	Volt	(2x12)	
Lärmmessung	83	dB bei	2'200 U/min	

Bemerkungen und Ausnahmen

- *) Differentialsperre: Mit Druckluft-Betätigung.
- **) Bereifung: Auf Wunsch 10.00-20, 12 Ply.
- ***) Max. Anhänger-gewicht: 13'600 kg. - Anfahren in einer Steigung von 15 % = gut. - Die Handbremse mit Bremshilfe hält den ganzen Zug in einer Steigung von 15 %. - Die Bremsverzögerung Lastwagen-Anhänger ist bei der Einzelabnahme zu kontrollieren.

- +) Ausrüstung: Wird erst bei Montage der Karosserie angebracht und ist vom kantonalen Experten bei der Einzelabnahme zu kontrollieren.
Markierlichter: 2/ vorn auf Kotflügel, über Stossbalken, kombiniert mit den Blinkern.

Ort und Datum der Typenprüfung Arbon/Olten, 28.9.60
Thun, 29.9.60

Die Typenprüfungskommission